



Segunda Asamblea Mundial sobre el Envejecimiento

Madrid

8 a 12 de abril de 2002

Distr. general
28 de marzo de 2002
Español
Original: inglés

02.02.06/1-787

Informe de la Comisión de Desarrollo Social constituida en comité preparatorio de la Segunda Asamblea Mundial sobre el Envejecimiento sobre la labor realizada en su segundo período de sesiones

Adición

Nota de la Secretaría

Enmiendas acordadas al texto del proyecto de declaración política*

1. Insértese, detrás del artículo 3, un nuevo párrafo cuyo texto sea el siguiente:

3bis. [(Unión Europea/Estados Unidos de América): (México: **Destacamos [Grupo de los 77 y China (G77): la importancia de] (G77: que la mejora de) la cooperación internacional (G77: es esencial) para que se aplique rigurosamente el Plan de Acción Internacional sobre el Envejecimiento y, por consiguiente, alentamos a la comunidad internacional a (G77: seguir promoviendo) [G77: fortalecer los mecanismos ya establecidos para mejorar] la cooperación entre todas las partes interesadas.]) (Canadá/G77/México/Japón —sepárese la última oración en un nuevo párrafo— cuya colocación queda pendiente de decidirse)**
2. Suprímase el artículo 7 (antiguo artículo 11) (*Acordado*)
3. Insértese, detrás del artículo 5, un nuevo párrafo cuyo texto sea el siguiente:

5bis. Reconocemos que hay que actuar de manera concertada para dotar a los hombres y las mujeres de la capacidad de aprovechar las oportunidades y de lograr una buena calidad de vida a medida que envejecen y asegurar la sostenibilidad de sus sistemas de apoyo, a fin de sentar los cimientos de una sociedad para todas las edades. (*Acordado*)
4. Insértese, detrás del artículo 10, un nuevo párrafo cuyo texto sea el siguiente:

10bis. (Unión Europea: **Destacamos la importancia de la investigación [Estados Unidos/Canadá: de un programa de investigación] [Estados Unidos/Canadá: mundial] (Estados Unidos/Canadá: internacional) sobre el envejecimiento y las cuestiones relacionadas con la edad, como instrumento**

* El texto figura en el documento A/CONF.197/3/Add.1.

